

## 法轮功学员为何 要出来讲真相

法轮功学员冒着危险出来发传单、讲真相，不是为了自己，而是为了那些还不了解法轮功的人。法轮功学员从切身经历中知道法轮功能让身体健康、道德回升，但没炼功的人不知道。

假如法轮功学员不站出来讲真相，人们会被谎言欺骗，跟着共产党对法轮功产生敌对仇视心理。这样他们不仅失去了像法轮功学员那样的修炼机会，而且很可能在不知道真相的情况下作出助纣为虐的事情，迫害善良，跟佛法结恶缘，影响生命前途，以致遭天谴。◇



中共构陷法轮功的“天安门自焚”伪案现场中：“自焚者”王进东的衣服、面部都被烧坏，500度汽油高温中却能稳坐不动，最易燃烧的头发和两腿间盛着汽油的绿色塑料雪碧瓶也完好；警察拎着灭火毯等待王进东喊完似是而非的口号后再盖上等等漏洞百出。

“国际教育发展组织”2001年8月14日在联合国会议上，就“天安门自焚事件”强烈谴责中共当局“国家恐怖主义”行为，声明中说：录影分析表明，整个事件是“政府一手导演的”。中国代表团面对确凿证据没有辩词。◇



## 绝处逢生遭迫害 绥中县翟永池被枉判七年迫害致死

【明慧网】辽宁葫芦岛市绥中县法轮功学员翟永池被非法判刑七年，2022年12月17日在沈阳第一监狱被迫害致死，终年69岁。翟永池在监狱遭遇了什么样的迫害？狱方至今未给交代。

翟永池是大庆石油管理局油建公司器材站优秀技术员，原住大庆市让胡路七楼区。他因坚持“真善忍”信仰，多次遭中共迫害。他妻子在高压的惊恐中受到极大伤害，于二零零七年病逝。之后，翟永池带着女儿搬到辽宁省葫芦岛市绥中县电厂工作、居住。

2017年5月14日，翟永池在家中被绥中公安局国保大队警察和电厂公安处人员联合绑架、非法关押构陷，6月26日被绥中县人民法院非法庭审，随后非法判刑七年，于8月17日被劫持到锦州新入监犯监狱，后被转入辽宁省沈阳第一监狱。2022年12月17日，沈阳第一监狱人员突然给翟永池的家人打电话，声称翟永池“抢救无效，突然离世”。

### ■绝望中 得法获新生

翟永池在修炼法轮功之前，身

体多病，心肌梗塞、胃病、贫血等病症，常年靠医药维持，家中药物成堆，心绞痛严重时脸瞬间变成紫青色。

偏偏旧病没治好，又祸不单行，一次，翟永池和一名同事在器材站生产作业时，被三吨重的机器砸在下面，同事当时脑浆崩裂死亡；翟永池当时骨盆被砸碎，被送医抢救，命是保住了，但留下严重的后遗症，浑身更是虚弱多病，还不停地流口水，脑子反应迟钝，经常失忆，甚至走错家门，成了废人，家中的重活都得妻子承担，他妻子经常以泪洗面。

1995年，翟永池开始修炼法轮功，他按真善忍标准做好人，身体奇迹康复了，人也变得平和谦让。他有了好身体，又回到了工作岗位上，兢兢业业地奉献自己的技术，成了被领导与同事重视的技术骨干，曾为单位创造了几十万、上百万的利润。翟永池还放淡了名利，处处为别人着想，自从他搬到绥中县，大庆的房子分文不要一直让他的同事居住。接触过翟永池的人，都说他是好人，他的为人是亲邻有目共睹的。（转下页）

(接上页)

## ■遭迫害，妻子离世

1999年7月，大魔头江泽民与邪恶的中共发动对法轮功的疯狂迫害。翟永池遭到单位领导及警察对他的骚扰、恐吓、绑架。

2003年初，石油管理局油建公司保卫科人员伙同让胡路派出所片警马壮等，把翟永池绑架到让胡路红卫星洗脑班迫害了几个月，整天被强迫看诬蔑法轮功的录像、光盘，逼迫放弃信仰，被暴力转化，遭人格侮辱谩骂、罚站、不让睡觉、毒打等酷刑折磨。

翟永池被洗脑班迫害期间，他妻子在压力下、惊恐中，精神也受到了极大的打击，她神智不清时，经常在半夜里喊“警察来了”，身体日渐衰弱，患上了重病，住进医院，于2007年5月离世。

不法之徒仍然骚扰翟永池，后来他与女儿搬到辽宁省葫芦岛市绥中县电厂居住并打工。

## ■遭绑架，被诬判七年

2017年5月14日早晨，当时64岁的翟永池在绥中县电厂家中，被绥中县公安国保大队王宝民、刘唤宇伙同电厂公安处等十多个便衣，谎称物业为由骗开门，没出示任何证件，将翟永池绑架到绥中县看守所关押，“理由”是他炼法轮功，家中也被打劫一空。据说，他被非法监控了很长时间。

原本健康的翟永池，被非法关押在绥中县看守所期间被迫害得血压高达二百，身体又出现便血病症，曾休克两次，生命处于危险之中。

绥中县“610”、公、检、法不法之徒串通一气，制造冤狱，构陷翟永池。2017年5月24日，绥中县检察院非法批捕翟永池；2017年6月26日，绥中县法院非法庭审翟永池。两名律师从信仰自由、言论自由、法轮功不是邪教、《刑法》三百条不适用等方面给翟永池进行无罪辩护。据悉，国保大队长王宝民当庭扰乱秩序，对北京律师

大声叫喊，扬言要打律师。法官关树森阻止律师“不允许就法轮功的性质问题进行辩护”。

翟永池当庭驳斥了公诉人抹黑“大法不让人吃药”的歪理邪说，平静地说：“大法教我做好人，打不还手，骂不还口，并说自己在看守所便血，和狱警沟通要求炼功，炼好了，我还吃什么药啊！”翟永池真诚、善良、稳重的心态，让法庭在场的人见证了大法的美好和大法修炼者的素质、境界。

然而，法院合议庭不采纳律师有理有据的无罪辩护及翟永池的自我陈述。仅隔八天时间，于2017年7月3日法院枉下判决，将翟永池非法判重刑七年。随后，翟永池上诉到葫芦岛市中级人民法院，被非法驳回上诉，维持原判，翟永池被劫持到沈阳第一监狱迫害。

## ■被沈阳第一监狱迫害致死

2022年12月17日下午四点，翟永池女儿接到监狱电话，69岁的翟永池已被沈阳第一监狱“突然离世”迫害致死。由于封锁消息，家人无从所知，翟永池得了什么“重病”抢救无效；“突然离世”的原因是什么；翟永池离结束冤狱还有两年，而逝去的那黑暗的五年中，他又都经历了什么？究竟遭遇了怎样的残酷迫害与身心摧残。

## ■沈阳第一监狱曾迫害致死多位法轮功学员

据明慧网报道，曾有多位法轮功学员被沈阳第一监狱迫害致死，以下仅举几例：

1、辽宁省建平县法轮功学员尹国志，二零一九年被绑架，被中共法院诬判十年，被送进沈阳第一监狱。2022年3月8日，监狱警到尹国志亲人家中要钱，未出示任何诊断，称尹国志近期患肺癌（晚期），正在医院输氧气，只说尹国志胸疼。家人说尹国志去监狱时身体健康，无任何疾病，没给钱。狱警又打电话让家人去监狱看尹国志的视频，仅放了七秒钟的视频：看

到尹国志穿着病号服，没说话，人已严重脱像，家人发现尹国志头部右边太阳穴处有个坑，疑是被打所致，此后一直没有消息。2022年5月22日凌晨，尹国志被监狱迫害致死。家人接到监狱电话，告知尹国志刚刚去世，没说去世原因。6月22日，家人被获准到监狱认尸，尹国志遗体瘦骨嶙峋，遗容恐怖，眼睛鼓着……家人见此恐怖状不敢多看，仅摸摸脚、狱方催促立即火化。

2、沈阳市沈北新区小学体育教师奚常海在家中，被沈北新区国保大队绑架，被法院枉判十一年，2009年劫持到沈阳第一监狱迫害，被折磨致瘫痪，2015年9月25日含冤离世。

## ■绥中公检法人员难辞其咎

翟永池的离世，沈阳第一监狱罪责难逃，绥中的政法委和公检法人员也难辞其咎，如果不是他们非法绑架、非法判刑，并把翟永池劫持到监狱，就不会有后续的被迫害致死。

因为绥中政法委和公检法绑架、枉法判决而造成在看守所、劳教所和监狱被迫害致死、或因劳教所给打毒针（破坏神经中枢的药物）造成回家后变痴呆而后离世的大法弟子还有多位：葛家乡的陈德文，前所的苏菊珍，林工商会计田绍艳，前所的范德震。

上天有眼。杀人偿命、善恶必报是天理，目前的大瘟疫就是淘汰追随邪党迫害善良的人的。希望所有对大法和大法弟子犯过罪的人都能反省自己、将功赎罪，为自己赢得上天的原谅，走过瘟疫。

参与迫害翟永池的责任单位及人员：

绥中县公安局国保大队：

大队长王宝民、刘唤宇

绥中县检察院：赵海青、王冠一

绥中县法院：法官关树森（已枉判30多名法轮功学员）

葫芦岛市中级人民法院

绥中县看守所

沈阳第一监狱 ◇